

Guide

EN: User Manual FR: Manuel de l'utilisateur

ES: Manual del usuario DE: Benutzerhandbuch IT: Manuale d'uso

Fonction du bouton

-
- Diagram illustrating the connection of various inputs to the device:
- Power on / off
 - Multi-function button
 - Volume down / Previous track
 - Play/Pause/TWS
 - Volume up / Next track
 - Light show mode
 - EQ
 - AUX input
 - Guitar input
 - Mic input
 - USB input
 - USB Type-C
 - Charging Input

Button	Function	Operation
	Turn on/off speaker	Long press
	Switch BT/USB/AUX	Short press
	Increase the volume	Short press
	Next track	Long press
	Decrease the volume	Short press
	Previous track	Long press
	Play/Pause the music	Short press
	BT pairing/disconnect BT	Long press
	TWS pairing/disconnect TWS	Double press
	Mic Volume	Short press
	ECHO Adjustment	Short press
	Guitar Volume	Short press
	Light show mode	Short press
	Turn on/off the light	Long press
	Switch indoor & outdoor	Short press

Plug 3.5mm AUX or USB drive into the speaker, it will automatically play. When using one of connection ways, make sure the other source disconnected.

BT version	5.3
Range	339/10m
Output Power	65W
Play time (varies by volume level and content)	Up to 6 hours
Charging time	4 hours
Battery	11.1 V/ 4400 mAh
Waterproof rating	IPX5
Input	DC 5V
Driver	5.5" x 1"
Impedance	40Ω
Frequency response	10 Hz-20 KHz
Size	256x256x60mm/ 10.15x10.15 x18.11 in
Weight	≈ 5680 g/12.52lb

If the speaker does not work properly, you may reset it by inserting needle to AUX jack to press and hold the button for approximately 2 seconds until the speaker powers off, and then powers on again.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.
The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Marche/arrêt

Bouton multifonction

Diminution du volume

Piste précédente

Lecture/Pause/TWS

Augmentation du volume/Piste suivante

Mode spectacle lumineux

EQ

Entrée AUX

Entrée micro

Entrée micro

Entrée USB

USB Type-C

Entrée de charge

Bouton	Fonction	Operation
	Allumer/éteindre le haut-parleur	Appui long
	Commutateur BT/USB/AUX	Appui court
	Augmenter le volume	Appui court
	Piste suivante	Appui long
	Diminuer le volume	Appui court
	Piste précédente	Appui long
	Mettre en pause la musique	Appui court
	Appairage/déconnexion BT	Appui long
	Appairage/déconnexion TWS	Appui double
	Volume du miroir	Appui court
	Réglage ECHO	Appui court
	Volume de la guitare	Appui court
	Mode spectacle lumineux	Appui court
	Allumer/éteindre la lumière	Appui long
	Commutateur inférieur/intérieur	Appui court

Lorsque vous utilisez l'un des modes de connexion, assurez-vous que l'autre source est déconnectée.

Version BT	5.3
Portée	33 pieds/10 m
Puissance de sortie	65W
Autonomie (varie selon le niveau de volume et le contenu)	Jusqu'à 6 heures
Temps de charge	4 heures
Batterie	11.1 V 4400 mAh
Indice d'étanchéité	IPX5
Entrée	DC 5V
Pilote	6,5" x 1"
Impédance	40Ω±60
Réponse en fréquence	80 Hz-20 KHz
Taille	289x259x460(mm) 10.15x10.15 x18.1 pounces
Poids	≈ 5680 g (12.52lb)

Si le haut-parleur ne fonctionne pas correctement, vous pouvez le réinitialiser en insérant l'aiguille dans la prise AUX et en appuyant sur le bouton pendant environ 2 secondes jusqu'à ce que le haut-parleur s'éteigne, puis se rallume.

Botón	Función	Operación
	Encender/apagar el altavoz	Pulsación prolongada
	Cambiar BT/USB/AUX	Pulsación breve
	Aumentar el volumen	Pulsación breve
	Pista siguiente	Pulsación prolongada
	Disminuir el volumen	Pulsación breve
	Pista anterior	Pulsación prolongada
	Reproducir/Pausar la música	Pulsación breve
	Emparejamiento/desconexión de BT	Pulsación prolongada
	Emparejamiento/desconexión de TWS	Doble pulsación
	Volumen del micrófono	Pulsación breve
	Ajuste de ECHO	Pulsación breve
	Volumen de la guitarra	Pulsación breve
	Modo de espectáculo de luces	Pulsación breve
	Encender/apagar la luz	Pulsación prolongada
	Cambiar entre inferior y exterior	Pulsación breve

Nota:

1. En el modo TWS, si apaga un altavoz, se apagará otro altavoz.
2. Presione dos veces el botón para desconectar dos altavoces.

Conectar el conector AUX de 3,5 mm o la unidad USB al altavoz y se reproducirá automáticamente.
Cuando se utiliza una de las formas de conexión, asegúrese de que la otra fuente esté desconectada

Version BT	5.3
Alcance	33 pies/10 m
Potencia de salida	65W
Tiempo de reproducción (varía según el nivel de volumen y el contenido)	Hasta 6 horas
Tiempo de carga	4 horas
Batería	11.1 V/4400 mAh
Clasificación de resistencia al agua	IPX5
Entrada	DC 5V
Controlador	6.5" x 1"
Impedancia	40mΩ
Respuesta de frecuencia	80 Hz-20 KHz
Tamaño	258x258x48mm/ 10.15x10.15 x1.81 pulgadas
Peso	=== 5680 g/12.52 libras

Si el altavoz no funciona correctamente, puede restablecerlo insertando una aguja en el conector AUX y manteniendo presionado el botón durante aproximadamente 2 segundos hasta que el altavoz se apague y luego se vuelva a encender.

Ein-/Ausschalten

Multifunktionsaste

Lautstärke verringern

Vorheriger Titel

Wiedergabe/Pause/TWS

Lautstärke erhöhen/Nächster Titel

Lightshow-Modus

EQ

AUX-Eingang

Gitarreneingang

Mikrofon-Eingang

USB-Eingang

USB-Typ-C-Ladeingang

Taste	Funktion	Bedienung
	Lautsprecher ein-/ausschalten	Langes Drücken
	BT/USB/AUX umschalten	Kurzes Drücken
	Laustärke erhöhen	Kurzes Drücken
	Nächster Titel	Langes Drücken
	Laustärke verringern	Kurzes Drücken
	Vorheriger Titel	Langes Drücken
	Musik abspielen/pausieren	Kurzes Drücken
	BT koppeln/BT trennen	Langes Drücken
	TWS koppeln/TWS trennen	Doppeltes Drücken
	Mixvorlaufstärke	Kurzes Drücken
	ECHO-Anpassung	Kurzes Drücken
	Gitarrenlautstärke	Kurzes Drücken
	Lightshow-Modus	Kurzes Drücken
	Licht ein-/ausschalten	Langes Drücken
	Innen- und Außenbereich umschalten	Kurzes Drücken

BT-Version	5.3
Reichweite	330/10m
Ausgangsleistung	65W
Wiedergabezeit (variiert je nach Lautstärke und Inhalt)	Bis zu 6 Stunden
Ladedauer	4 Stunden
Akku	11.1 V 4400 mAh
Wasserdichtigkeit	IPX5
Eingang	DC 5V
Treiber	6,5" + 1"
Impedanz	40±6Ω
Frequenzgang	80 Hz-20 KHz
Größe	258x258x460mm 10.15x10.15 x18.1 Zoll
Gewicht	≈ 5680 g/12.5lb

Wenn der Lautsprecher nicht richtig funktioniert, können Sie ihn zurücksetzen, indem Sie eine Nadel in die AUX-Buchse stecken und die Taste etwa 2 Sekunden lang gedrückt halten, bis sich der Lautsprecher ausschaltet und dann wieder einschaltet.

Pulsante	Funzione	Funzionamento
	Accendi/spegni altoparlante	Pressione prolungata
	Cambia BT/USB/AUX	Pressione breve
	Aumenta il volume	Pressione breve
	Traccia successiva	Pressione prolungata
	Diminuisce il volume	Pressione breve
	Traccia precedente	Pressione prolungata
	Riproducimetli in pausa la musica	Pressione breve
	Associazione BT/disconnessione BT	Pressione prolungata
	Associazione TWS/disconnessione TWS	Doppia pressione
	Volume microfono	Pressione breve
	Regolazione ECHO	Pressione breve
	Volume chitarra	Pressione breve
	Modalità spettacolo di luci	Pressione breve
	Accendi/spegni la luce	Pressione prolungata
	Cambia interno ed esterno	Pressione breve

Nota:

1. In modalità TWS, se spegni uno speaker, un altro speaker verrà spento.
2. Premi due volte il pulsante per disconnettere due speaker.

Collega l'unità AUX o USB da 3,5 mm all'altoparlante, che riprodurrà automaticamente.
Quando si utilizza uno dei metodi di collegamento, assicurarsi che l'altra sorgente sia scollegata.

Versione BT	5.3
Portata	33 piedi/10 m
Potenza in uscita	65W
Tempo di riproduzione (varia in base al livello del volume e al contenuto)	Fino a 6 ore
Tempo di ricarica	4 hours
Batteria	11.1 V 4400 mAh
Grado di impermeabilità	IPX5
Ingresso	DC 5V
Driver	6.5" + 1"
Impedenza	40-60
Risposta in frequenza	30 Hz-20 KHz
Dimensioni	250x150x60mm/ 10.15x10.15 x1.61 pollici
Peso	≈ 6680 g/12.52 libbre

Se l'altoparlante non funziona correttamente, puoi ripristinarlo inserendo l'ago nel jack AUX tenendo premuto il pulsante per circa 2 secondi finché l'altoparlante non si spegne, quindi si riaccende.

4. 四色 双面印刷